

## B2.42.3 Expresar desacuerdo: claro que no, yo no creo, no tienes razón...



Expresar desacuerdo: claro que no, yo no creo, no tienes razón...

Istnieją wyrażenia służące do pokazania całkowitego lub częściowego braku zgody w debacie.

Expresiones	Ejemplos	
No tienes razón / Yo no estoy de acuerdo	- La noticia de última hora es solo un rumor. (- Najnowsza wiadomość to tylko plotka.)	- <b>No tienes razón</b> , la ha confirmado la prensa esta mañana. (- Nie masz racji, prasa potwierdziła to dziś rano.)
Creo que te equivocas	- El problema es que nadie quiere comunicarse. (- Problem polega na tym, że nikt nie chce się komunikować.)	- <b>Creo que te equivocas</b> , lo que falta es una mejor organización. (- Myślę, że się mylisz, brakuje lepszej organizacji.)
Yo pienso justo lo contrario / Yo opino que no	- Debatir no sirve para nada en esta empresa. (- Debatowanie nie ma w tej firmie żadnego sensu.)	- <b>Yo pienso justo lo contrario</b> , ayuda a mejorar la comunicación interna. (- Myślę dokładnie odwrotnie, to pomaga poprawić komunikację wewnętrzną.)
Pues a mí no me lo parece / No me resulta	- Su comentario fue muy profesional. (- Jego/Jej komentarz był bardzo profesjonalny.)	- <b>Pues a mí no me lo parece</b> , fue poco claro y confuso. (- A mnie się tak nie wydaje, był mało jasny i mylący.)
Yo no comparto tu opinión / No lo veo igual	- Esta estrategia es la mejor opción. (- Ta strategia jest najlepszą opcją.)	- <b>Yo no comparto tu opinión</b> , creo que necesitamos analizar más alternativas. (- Nie podzielam twojej opinii, myślę, że musimy przeanalizować więcej alternatyw.)
Claro que no / ¡En absoluto!	- ¿Crees que la comunicación fue transparente? (- Czy uważasz, że komunikacja była przejrzysta?)	- <b>¡En absoluto!</b> , ocultaron información relevante. (- W żadnym wypadku!, ukryli istotne informacje.)
No, no, eso no es verdad / Estás muy equivocado	- La empresa no informó a nadie. (- Firma nikogo nie poinformowała.)	- <b>No, no, eso no es verdad</b> , enviaron un comunicado oficial. (- Nie, nie, to nieprawda, wysłali oficjalny komunikat.)

### 1. Przetłumacz i wybierz poprawną odpowiedź

1. - ¿De verdad crees que la noticia de última hora es solo un rumor? - \_\_\_\_\_, la ha confirmado la prensa esta mañana. (- Naprawdę uważasz, że najnowsza wiadomość to tylko plotka? - Nie masz racji, prasa potwierdziła ją dziś rano.)
- a. No tiene razón      b. No te tienes razón      c. No tienes razón  
d. No tienes razón

2. - Me parece que debatir no sirve para nada en esta empresa. - \_\_\_\_\_: nos ayuda a mejorar la comunicación interna. (- *Wydaje mi się, że dyskusowanie niczemu nie służy w tej firmie. - Ja uważam dokładnie odwrotnie: pomaga nam poprawić komunikację wewnętrzną.*)
- a. Yo pienso lo justo contrario      b. Yo pienso justo el contrario  
c. Yo pienso justo lo contraria      d. Yo pienso justo lo contrario
3. - Según él, la comunicación fue transparente. - \_\_\_\_\_ Ocultaron información relevante en el comunicado oficial. (- *Według niego komunikacja była przejrzysta. - W żadnym wypadku! Ukryli istotne informacje w oficjalnym komunikacie.*)
- a. En lo absoluto      b. ¡En absoluta!  
c. ¡Absolutamente no!  
d. ¡En absoluto!
4. - Yo estoy de acuerdo en que lo mejor es comunicarnos por escrito. - Pues yo no estoy de acuerdo \_\_\_\_\_ eso: prefiero hablarlo personalmente. (- *Zgadzam się, że najlepiej jest komunikować się na piśmie. - A ja się z tym nie zgadzam: wolę omówić to osobiście.*)
- a. a      b. en      c. con      d. de

1. No tienes razón 2. Yo pienso justo lo contrario 3. ¡En absoluto! 4. con

## 2. Przepisz zwroty (QR: AI+)



1. (No tienes razón) - La noticia de última hora es solo un rumor. - \_\_\_\_\_, la ha confirmado la prensa esta mañana.
- \_\_\_\_\_
- (- *Wiadomość z ostatniej chwili to tylko plotka. - Nie masz racji, dziś rano potwierdziła ją prasa.*)
2. (Creo que te equivocas) - El problema es que nadie quiere comunicarse. - \_\_\_\_\_, lo que falta es una mejor organización.
- \_\_\_\_\_
- (- *Problem w tym, że nikt nie chce się komunikować. - Myślę, że się mylisz: brakuje lepszej organizacji.*)
3. (Yo pienso justo lo contrario) - Debatir no sirve para nada en esta empresa. - \_\_\_\_\_, ayuda a mejorar la comunicación interna.
- \_\_\_\_\_
- (- *Dyskusowanie na nic się przydaje w tej firmie. - Ja myślę dokładnie odwrotnie; pomaga poprawić komunikację wewnętrzną.*)
4. (Pues a mí no me lo parece) - Su comentario fue muy profesional. - \_\_\_\_\_, fue poco claro y confuso.
- \_\_\_\_\_
- (- *Jego komentarz był bardzo profesjonalny. - No bo moim zdaniem wcale tak nie jest: był mało jasny i mylący.*)
1. - La noticia de última hora es solo un rumor. - No tienes razón, la ha confirmado la prensa esta mañana. 2. - El problema es que nadie quiere comunicarse. - Creo que te equivocas: lo que falta es una mejor organización. 3. - Debatir no sirve para nada en esta empresa. - Yo pienso justo lo contrario; ayuda a mejorar la comunicación interna. 4. - Su comentario fue muy profesional. - Pues a mí no me lo parece: fue poco claro y confuso.

## 3. Popraw błęd

1. No creo que el informe sea claro. - Yo también.

\_\_\_\_\_

Nie sądzę, żeby raport był jasny. - Ja też nie.

2. No estoy de acuerdo en tu propuesta de plazos.

---

Nie zgadzam się z twoją propozycją terminów.

**1.** *No creo que el informe sea claro. - Yo tampoco.* **2.** *No estoy de acuerdo con tu propuesta de plazos.*